

... de trouver à Saint-Denis, en plus d'un bon accueil, l'occasion de pouvoir donner libre cours à son insatiable curiosité.

M. Méhaigne quitte Valenciennes aujourd'hui mercredi et, dans l'attente de la prochaine nomination du nouveau magistrat, M. Moneymon, garde champêtre, remplira les délicates fonctions de commissaire de police.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET

L'administration municipale, d'accord avec la Commission des fêtes, a arrêté ainsi qu'il suit le programme de la fête nationale.

La fête sera annoncée le vendredi 13 juillet, à 9 h. du soir, par un feu d'artifice.

Vendredi 13 juillet. — Distribution extraordinaire de pain et de viande aux pauvres de la commune.

Le 14 juillet. — Concours de pigeons, doté de 400 fr. de prix, pour les amateurs de Valenciennes. A 8 h. 30, rue de Valenciennes. Concours de pigeons et de chiens de course. Inscription chez M. Carvès. A 9 h. : Distribution de bonbons et chocolats aux enfants des écoles. A 9 h. 30, au Stade municipal, rue Delorme. Courses pédestres sous la direction de la société gymnastique et d'éducation physique.

A 10 h. : Course cycliste et Circuit de Valenciennes. Départ et arrivée aux Villiers. Ouverture. 150 fr. de prix. A 10 h. 15, à la Salle des fêtes de la Mairie. Remise officielle des diplômes mérités. Exercices aux médaillons du Travail, mutualistes, écoles de familles nombreuses, etc., avec concours de l'Harmonie J.-B. Lepère. De 8 à 10 h. : Concours de tir pour le Centre, salle de gymnastique, rue Ferrer. Sous la direction de l'Espérance, 100 fr. de prix; pour le Capreau, rue L. Michel, sous la direction de l'Amicale du Capreau, 75 fr. de prix.

Un commerçant du Capreau est victime d'un vol mystérieux. Au cours de la semaine dernière, un commerçant du Capreau, M. Edouard Perche, demeurant, 8, rue Alexandre-Dubois, avait placé dans trois enveloppes différentes plusieurs sommes d'argent destinées à payer l'échec de son magasin.

Ces argent avait été placé dans le tiroir d'un meuble du 1er étage et il y a quelques jours, lorsque M. Perche voulut disposer de son avoir, il fut la désagréable surprise de constater qu'il manquait deux billets de cent francs dans chaque enveloppe, soit au total une somme de 600 francs.

Ne sachant sur qui porter ses soupçons et étant convaincu d'avoir été volé chez lui, M. Perche n'eut plus que la ressource d'aviser la police.

C'est M. Moneymon, garde champêtre faisant fonctions de commissaire de police, qui a procédé à l'enquête sur ce vol mystérieux.

CEUX LES SAVOIRS-POISSONS. La prochaine manœuvre aura lieu le dimanche 11 juillet, à 9 h., rue de Valenciennes, 11, rue de Fiers.

CEFFRES D'AFFAIRES. — Perception le vendredi 4 juillet, de 9 h. à 11 h., au Café de la Mairie. Lettres A à L de 9 à 11 h., lettres M à Z de 11 à 16 h.

WATTRELOS

L'EXCURSION A CYSOING DE LA CHORALE PAROISSIALE DE SAINT-MACLOU

Dimanche 1er juillet eut lieu l'excursion annuelle de la Chorale Saint-Macloou. Par l'initiative de son directeur, M. Henri Delgrange, elle avait choisi comme but Cysyng.

A 10 h., les choristes assistèrent à la grand-messe célébrée en l'église de Cysyng. Par l'initiative de son directeur, M. Henri Delgrange, elle avait choisi comme but Cysyng.

Après-midi, un salut solennel, chanté devant une très nombreuse assistance et quelques heures de distraction au même campagnon, clôturèrent cette belle journée.

Le retour s'effectuera vers 20 heures.

UNE MESSE DE PREMICES A SAINT-VINCENT DE PAUL

Le dimanche 15 juillet, le Père Martin, des Pères franciscains de Tournai, dans la mode, M. Albert Bouche, célébrera sa messe de prémices en l'église de Saint-Vincent de Paul. Il recevra l'ordination sacerdotale de son évêque, M. Haucourt, évêque de Tournai, le 10 juillet.

A l'occasion de cette première messe, un cortège sera organisé de l'habitation des parents du nouveau prêtre à l'église.

A la « Gauloise ». La société vient d'être informée par le Service départemental de l'éducation physique du Nord, que les cinq candidats qu'elle avait présentés aux épreuves du Brevet de préparation élémentaire aux services militaires étaient tous reçus avec un beau résultat, qui fait honneur au directeur des cours, M. Victor Fleurent, que nous félicitons bien volontiers.

UNE REUNION DU COMITE DES CHOMEURS

Le Comité des chômeurs de Wattrelos tiendra sa prochaine réunion le dimanche 15 juillet, à 10 h., dans la salle de l'Innovation, Grand-Place, avec grande réunion publique, à laquelle la population toute entière est invitée.

Des discours de toutes opinions y prendront la parole.

A l'ordre du jour: 1. Revendications des chômeurs; 2. Revendications des petits commerçants; 3. Le Comité a également invité par lettres, la Municipalité et toutes les organisations locales.

L'arrestation d'un interdit de séjour

Mercredi, vers 8 h. 30, le garde Albert Meunier a procédé à l'arrestation de Jean-Baptiste Desobremacker, 45 ans originaire de Roubaix, sans profession ni domicile fixe.

Ce dernier était coupable d'infraction à l'arrêté d'interdiction de séjour. Il fut remis à la gendarmerie vers 10 h., pour être déferé au Parquet.

Des assurances sociales en chômage complet. — Les assurés sociaux en chômage complet, de la commune de Valenciennes, sont invités à se présenter le plus tôt possible au Secrétaire de la Mairie, munis de leur carte d'assurance sociale, en vue de l'établissement de l'attestation mobile 26. Cette attestation doit obligatoirement être établie par le service des assurances sociales.

SYMPHONIE BERNAUD. — Répétition mercredi 4 juillet, à 19 h. 30, Café Préfont, 1, rue de Valenciennes.

ORPHEON LEBRETONS. — Répétition mercredi 4 juillet, à 20 h., au siège, Café d'Anzin, 29, rue de Valenciennes.

SOUS-COMITE SAINT-ANTOINE DU PADOUE. — Dimanche 11 juillet, à 17 h., au siège, Café Briffaut, rue de Valenciennes.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET. — Les délégués de l'arrondissement de Valenciennes ont tenu leur dernière réunion le jeudi 3 juillet, à 10 h., au siège de la Mairie, de Valenciennes, avant le départ pour la fête nationale.

CHORALE. — Fête des chômeurs samedi 11 juillet, à 9 h., à la Mairie.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET. — Les délégués de l'arrondissement de Valenciennes ont tenu leur dernière réunion le jeudi 3 juillet, à 10 h., au siège de la Mairie, de Valenciennes, avant le départ pour la fête nationale.

COFFRES-FORTS GRUSON

21 rue Royale LILLE

HEM

Un incendie à l'usine de M. Bétremieux-Quint fils fabricant de couvertures cause 500.000 fr. de dégâts

Aux confins de la commune d'Hem, non loin de la Gare de Valenciennes, se trouve un vaste bâtiment de 70 mètres de long sur 40 de large, situé rue des Briqueuses, qui constitue l'usine de M. Bétremieux-Quint fils, fabricant de couvertures, dans laquelle sont occupés environ cent ouvriers.

Mardi vers 17 h. 15, heures de la sortie des ouvriers, le contremaître, M. Constantin Verbeck, aperçut dans la fumée qui se dégageait de la salle des mélanges, l'appel les ouvriers à son aide, ainsi que les pompiers de l'usine, qui mirent aussitôt huit lances en batterie.

A ce moment, des fumées s'élevèrent de la toiture de la salle des mélanges, qui ne contenait pas moins de 80.000 kilos de laine et de coton, et devant l'extension de l'incendie, on fit appel aux pompiers de Roubaix qui se rendirent sur les lieux du sinistre, avec leur célèbre couloirier.

Sous les ordres du lieutenant Crépin, après une heure d'efforts, l'incendie était circonscrit et tout danger écarté.

De ce vaste bâtiment qui est une des salles principales de l'usine, il ne reste que des murs calcinés, toutes les nefs s'étant effondrées. Le magasin n'a pas souffert, mais dans la salle de préparation, deux chargeuses-turbines et deux chargeuses Loup-gaudo ont été endommagées. Toutefois, on espère qu'il n'y aura pas de chômage.

20 heures, les pompiers de Roubaix regagnèrent leur casernement, un piquet restait sur les lieux de l'incendie pour parer à toute éventualité.

Les dégâts pour le bâtiment, les marchandises et le matériel, sont évalués à 500.000 francs.

Nous avons remarqué sur les lieux de l'incendie: MM. Delmet, maire d'Hem; Piret, adjoint au maire de Lannoy. Le service d'ordre était assuré par MM. Malinvy et Desprez, gardes champêtres d'Hem.

Le gendarmier de Lannoy a ouvert une enquête sur les causes de cet incendie qui suppose avoir été provoqué par un échauffement des matières.

Une réunion du Parti démocrate populaire. La section a tenu sa réunion mensuelle le jeudi 28 juin, sous la présidence de M. O. Deschamps.

Le secrétaire, qui les obligations professionnelles obligent à quitter la commune, donne à regret sa démission, M. Bernard, président de la section, ne fait d'interpréter de ses camarades pour remplacer, par son adjoint, M. Louis Desmullier tenant les organes.

Un vin d'honneur leur fut ensuite offert par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng, qui prononça une courte allocution.

Dans l'après-midi, un salut solennel, chanté devant une très nombreuse assistance et quelques heures de distraction au même campagnon, clôturèrent cette belle journée.

Le retour s'effectuera vers 20 heures.

LES GAGNANTS DE LA LOTERIE NATIONALE. La chance a encore favorisé les consommateurs du Café des Gourmets et du Chocolat des Gourmets qui totalisent exactement 6.033.400 francs de gains à la Loterie Nationale. La marque « Gourmets », la marque qui gagne...

FLERS

UN NOUVEAU CALVAIRE AU SART. Une belle cérémonie se déroulera au Sart le dimanche 22 juillet, à 10 h., sous la présidence de M. O. Deschamps, architecte de Roubaix-Tourcoing, délégué par S. E. le Cardinal Liéart, évêque de Lille.

Dans le vaste enclos du Patronage, rue Jules-Bouilly, on fera la plantation d'un calvaire qui sera érigé à l'occasion du 100e centenaire de la Rédemption.

Nous reviendrons sur le programme de cette cérémonie.

TOUFFLERS. — Il est rappelé que l'entrée du cimetière est interdite aux enfants sans accompagnement de leurs parents. Toute infraction rendrait les parents passibles de poursuites.

LEERS. AUX ASSURÉS SOCIAUX EN CHOMAGE COMPLET. — Les assurés sociaux en chômage complet, de la commune de Valenciennes, sont invités à se présenter le plus tôt possible au Secrétaire de la Mairie, munis de leur carte d'assurance sociale, en vue de l'établissement de l'attestation mobile 26. Cette attestation doit obligatoirement être établie par le service des assurances sociales.

SYMPHONIE BERNAUD. — Répétition mercredi 4 juillet, à 19 h. 30, Café Préfont, 1, rue de Valenciennes.

ORPHEON LEBRETONS. — Répétition mercredi 4 juillet, à 20 h., au siège, Café d'Anzin, 29, rue de Valenciennes.

SOUS-COMITE SAINT-ANTOINE DU PADOUE. — Dimanche 11 juillet, à 17 h., au siège, Café Briffaut, rue de Valenciennes.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET. — Les délégués de l'arrondissement de Valenciennes ont tenu leur dernière réunion le jeudi 3 juillet, à 10 h., au siège de la Mairie, de Valenciennes, avant le départ pour la fête nationale.

CHORALE. — Fête des chômeurs samedi 11 juillet, à 9 h., à la Mairie.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET. — Les délégués de l'arrondissement de Valenciennes ont tenu leur dernière réunion le jeudi 3 juillet, à 10 h., au siège de la Mairie, de Valenciennes, avant le départ pour la fête nationale.

CHORALE. — Fête des chômeurs samedi 11 juillet, à 9 h., à la Mairie.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET. — Les délégués de l'arrondissement de Valenciennes ont tenu leur dernière réunion le jeudi 3 juillet, à 10 h., au siège de la Mairie, de Valenciennes, avant le départ pour la fête nationale.

CHORALE. — Fête des chômeurs samedi 11 juillet, à 9 h., à la Mairie.

LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET. — Les délégués de l'arrondissement de Valenciennes ont tenu leur dernière réunion le jeudi 3 juillet, à 10 h., au siège de la Mairie, de Valenciennes, avant le départ pour la fête nationale.

CHORALE. — Fête des chômeurs samedi 11 juillet, à 9 h., à la Mairie.

CAMPHIN

LA FOIRE AUX PLAISIRS

C'est dimanche 8 juillet, qu'aura lieu la foire aux plaisirs, dont les stands se tiennent au château de Luchin et dans les allées. Parmi les attractions et les comptoirs, qui permettent à tous de satisfaire leur désir d'amusement, citons le cinéma permanent dans la ferme de Luchin et une intéressante tombola. La soirée se terminera par un spectacle donné par les fillettes et garçons de Willems, dont j'ai eu l'honneur de parler.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

Les membres de l'Association des Amateurs de Valenciennes, ont organisé une soirée de bienfaisance, au profit de la Mairie, le dimanche 8 juillet, à 8 h. 30, au Café de Valenciennes. Cette soirée sera présidée par M. l'abbé Vandermerlière, curé de Cysyng.

En été varices et hémorroïdes s'aggravent

Deux indrêmées aggraves l'été met fin

Pendant les chaleurs — le fait est d'observation courante — les veines se dilatent davantage. Les variqueux ont les jambes plus enflées. Le soir, l'enflure aggrave le pied et ces malheureux se demandent si le lendemain ils pourront aller à leur travail. Les hémorroïdaires aussi, souffrent en cette saison d'intolérables élanements.

Les varices et les hémorroïdes sont dues à une mauvaise circulation. Seul un régulateur exemplaire du courant sanguin — tel que capable de mettre fin à ces douloureuses souffrances. De plus, l'iodé purifie le sang et fortifie l'organisme.

Voilà, pour illustrer cette action, une observation pleine d'intérêt: M. D. M., livreur, souffrait de varices et d'hémorroïdes lui rendant pénibles les exercices de sa profession. Ses jambes enflées ne le permettaient jamais leur volume normal, même après un repos prolongé. Démangeaisons et élanements à l'anus. L'iodé Coquet fut prescrit. En 3 semaines, le malade se sent soulagé, l'enflure des jambes disparait le matin, mais revient le soir. Les élanements diminuent d'intensité. Le traitement continué, au bout de 3 semaines, les paquets variqueux sont à peine visibles. Même après une forte journée de travail, les jambes n'enflent plus. Les élanements hémorroïdaires ont cessé. M. D. M. dit avoir retrouvé son état de 20 ans. Son état général s'est considérablement amélioré (Observation n° 36).

Contrairement à l'iodé pur qui est caustique, l'iodé Coquet, dans laquelle l'iodé est stabilisé par des extraits végétaux, est absolument inoffensive. Elle apporte aux variqueux, aux hémorroïdaires, aux personnes souffrant de mauvaise circulation, soulagement et guérison. Toutes pharmacies: 10 fr. 60 le flacon; 16 fr. 95 le double flacon. 440992

ORPHEON «LECHO DE LA FRONTIERE». — Ce mercredi, à 19 h. 30, répétition générale au siège de la Mairie. Le concert sera exécuté dimanche prochain, au Grand Parc public Fin-de-la-Guerre. A l'issue du concert, il y aura feu d'artifice.

CHORALE SAINT-JACQUES. — Répétition générale ce mercredi, à 19 h. 30, au local habituel.

CHORALE SAINT-JACQUES. — Ce mercredi, à 19 h. 30, répétition générale très brillante et populaire. Les programmes du 8 juillet, pour la fête de l'Adoration.

ORPHEON DES TRAVAILLEURS. — Ce mercredi, à 20 h., répétition générale au local.

MOUVAUX LA FÊTE NATIONALE DU 14 JUILLET

Voici le programme complet mis sur pied par la Municipalité mouvauxaise pour la Fête nationale du 14 juillet.

Vendredi 13 juillet. — Distribution supplémentaire de secours aux indigents de la ville.

A 20 h., place de la Délivrance, concert par la Musique municipale suivi de la grande messe de l'Adoration.

Samedi 14 juillet. — Grand concours de pigeons-voyeurs sur Chantilly, 400 fr. de prix en espèces (réservé aux colombophiles) et 100 fr. en nature.

Course cycliste réservée aux habitants de la ville, 250 fr. de prix, circuit de Valenciennes, départ à 9 h. 30, au Café de Valenciennes.

Course de vitesse, rue Vauban. — Inscription et distribution des prix chez M. Henri Froot, caféier, 150, rue de Valenciennes.

Course de vitesse, rue Vauban. — Inscription et distribution des prix chez M. Robert Calvez, 114, rue Vauban.

Avant la distribution des prix, à 19 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

A 19 h., rue Vauban, feu d'artifice.

A 20 h., rue Vauban, feu d'artifice.

A 21 h., place de la Délivrance, bal populaire.

A 21 h. 45, — Place de la Paix, grand feu d'artifice.

Les habitants sont invités à passer et à illuminer la façade de leur maison. Les défilés publics seront pavés et la fête illuminée.

Le dimanche 15 juillet, à 9 h. 30, au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 10 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 11 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 12 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 13 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 14 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 15 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 16 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 17 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 18 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 19 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

Le dimanche 15 juillet, à 20 h., au Café de Valenciennes, concert par la Musique municipale.

NEUVILLE-EN-FERRAIN

REUNION DU CONSEIL MUNICIPAL

Le Conseil municipal se réunira en session ordinaire samedi prochain, à 19 h. L'ordre du jour de la